

DODATOK Č. 2

K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: 027/4.1MP/2011

(ďalej len „Dodatok“)

NÁZOV PROJEKTU:

Areál na dočasné uloženie vyseparovaných zložiek komunálnych odpadov - Zeleneč

KÓD ITMS:

24140110175

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 15 ods. 1 zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky

sídlo : Nám. L. Štúra 1, 812 35 Bratislava

Slovenská republika

IČO : 42181810

DIČ : 2023106679

konajúci : Ing. Peter Žiga, PhD., minister životného prostredia SR

v zastúpení

názov : Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky

sídlo : Nám. L. Štúra 1, 812 35 Bratislava

Slovenská republika

IČO : 42181810

DIČ : 2023106679

konajúci : Ing. Martin Húska, generálny riaditeľ sekcie environmentálnych programov a projektov

na základe Rozhodnutia ministra životného prostredia Slovenskej republiky zo 6. júla 2012 č. 17/2012-1.6.

(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ

názov : Obec Zeleneč
sídlo : Školská 224/5
919 21 Zeleneč
Slovenská republika
zapísaný v : -
konajúci : JUDr. Ivan Ranuša, starosta obce
IČO : 00313211
DIČ : 2021175772
banka : Prima banka Slovensko, a.s.
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky
~~zálohové platby:~~ a) -
b) -
predfinancovanie: a) 
b) -
refundácia:¹ a) 

(ďalej len „Prijímateľ“ a spolu s „Poskytovateľom“ ako „Zmluvné strany“)

2. PREDMET DODATKU

- 2.1. Predmetom tohto *Dodatku* je zmena termínu začiatku a ukončenia realizácie aktivít projektu.
- 2.2. V *Zmluve o poskytnutí NFP č. 027/4.1 MP/2012* v znení neskorších rozhodnutí a dodatkov (ďalej len „Zmluva“) sa v článku 2 Predmet a účel zmluvy mení bod 2.4. nasledovne:
- Prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutý NFP a použiť ho v súlade s podmienkami stanovenými v tejto Zmluve a aktivity Projektu realizovať riadne a včas, avšak najneskôr v termíne ukončenia realizácie aktivít Projektu, t.j. do 31.12.2013.*
- 2.3. Neoddeliteľnou súčasťou *Dodatku* je aktualizovaná *Príloha č. 2 - Predmet podpory NFP*.
- 2.4. Ostatné ustanovenia *Zmluvy*, ktoré nie sú týmto *Dodatkom* dotknuté, zostávajú nezmenené a účinné v doterajšom znení.

3. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1. Tento *Dodatok* nadobúda platnosť dňom jeho podpisu *Zmluvnými stranami* a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

¹ Ak sa nehodí, prečiarknite

- 3.2. Tento *Dodatok* tvorí neoddeliteľnú súčasť *Zmluvy*.
- 3.3. Tento *Dodatok* je vyhotovený v 4 rovnopisoch, z ktorých dostane Prijímateľ jeden (1) rovnopis a tri (3) rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.4. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto *Dodatku* riadne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli a ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto *Dodatku* a na znak súhlasu ho podpísali.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:

Ing. Martin Húska
generálny riaditeľ sekcie
environmentálnych programov
a projektov

Za Prijímateľa v Zelenči, dňa:

Podpis:

JUDr. Ivan Ranuša
starosta obce

Prílohy:

Príloha č. 2 - Predmet podpory NFP

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Areál na dočasné uloženie vyseparovaných zložiek komunálnych odpadov - Zeleneč	
Kód ITMS	24140110175	
Operačný program	2410000 OP Životné prostredie	
Spolufinancovaný z	Kohézny fond	
Prioritná os	Prioritná os 4 – Odpadové hospodárstvo	
Operačný cieľ	4.1 Podpora aktivít v oblasti separovaného zberu, 4.2 Podpora aktivít na zhodnocovanie odpadov	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Hospodárenie s domácim a priemyselným odpadom	100	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Činnosti súvisiace so životným prostredím	100	Vidiecke oblasti

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Západné Slovensko
NUTS III	Trnavský kraj
Okres	Trnava
Obec	Zeleneč
Ulica	-
Číslo	-

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Cieľom projektu je vybudovanie komplexného systému nakladania s vyseparovanými zložkami komunálnych odpadov v obci Zeleneč
Špecifický cieľ projektu 1	Vybudovanie zberného dvora na separované zložky komunálnych odpadov
Špecifický cieľ projektu 2	Zníženie množstva komunálnych odpadov ukladaných na skládky odpadov
Špecifický cieľ projektu 3	Zefektívnenie systému zberu vyseparovaných zložiek komunálnych odpadov
Špecifický cieľ projektu 4	Zvýšenie environmentálneho povedomia občanov realizáciou informačnej kampane o separovanom zbere odpadov
Špecifický cieľ projektu 5	Nákup lisu jednokomorového 3 t

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet uskutočnených informačných aktivít zameraných na zvyšovanie osvedy a propagácie v oblasti separovaného zberu komunálnych odpadov	počet	0,00	2011	1,00	2013
	Počet vybudovaných zberných miest a dvorov	počet	0,00	2011	1,00	2013
	Počet vytvorených pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	0,00	2011	1,00	2013
	Počet zakúpených kontajnerov	počet	0,00	2011	9,00	2013
	Počet zakúpených zberných nádob	počet	0,00	2011	10,00	2013
	Výška výdavkov na nákup, vývoj alebo prevádzku hardware, software, služieb širokopásmového pripojenia alebo ich služieb v oblasti IT v rámci projektu	EUR	0,00	2011	1 342,32	2013
	Počet zakúpených zariadení na úpravu zložiek komunálnych odpadov	počet	0,00	2011	1,00	2013
Dopad	Množstvo vyseparovaných komunálnych odpadov	t/rok	0,00	2013	54,00	2018
	Percentuálne zvýšenie zamestnanosti	%	0,00	2013	100,00	2018

	znevýhodnených skupín v dôsledku realizácie projektu					
	Plocha vybudovaných zberných miest a dvorov	m ²	0,00	2013	1 285,00	2018
	Podiel výdavkov na nákup, vývoj alebo prevádzku hardware, software, služieb širokopásmového pripojenia alebo ich služieb v oblasti IT na celkových výdavkoch projektu	%	0,00	2013	1,00	2018
	Počet obyvateľov, resp. subjektov zapojených do informačných aktivít zameraných na zvyšovanie osvedy a propagácie v oblasti separovaného zberu komunálnych odpadov	počet	0,00	2013	2 344,00	2018
	Množstvo upravených komunálnych odpadov – t/rok	t/rok	0,00	2013	7,50	2018

Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita informačná spoločnosť						
Výsledok	Výška výdavkov na nákup, vývoj alebo prevádzku hardware, software, služieb širokopásmového pripojenia alebo ich služieb v oblasti IT v rámci projektu	EUR	0,00	2011	1 342,32	2013
Dopad	Podiel výdavkov na nákup, vývoj alebo prevádzku hardware, software, služieb širokopásmového pripojenia alebo ich služieb v oblasti IT na celkových výdavkoch projektu	%	0,00	2013	1,00	2018
Horizontálna priorita trvalo udržateľný rozvoj						
Výsledok	Počet vybudovaných zberných miest a dvorov	počet	0,00	2011	1,00	2013
Dopad	Množstvo vyseparovaných komunálnych odpadov	t/rok	0,00	2013	54,00	2018
Horizontálna priorita rovnosť príležitostí						
Výsledok	Počet vytvorených pracovných miest pre znevýhodnené skupiny v dôsledku realizácie projektu	počet	0,00	2011	1,00	2013
Dopad	Percentuálne zvýšenie zamestnanosti znevýhodnených skupín v dôsledku realizácie projektu	%	0,00	2013	100,00	2018

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity	Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1	A 1 – Verejné obstarávanie	-	-
2	A 2 – Stavebné práce	Počet vybudovaných zberných miest a dvorov	počet
3	A 3 – Technologické vybavenie	Počet zakúpených kontajnerov	počet
4	A 4 – Technické vybavenie	Výška výdavkov na nákup, vývoj alebo prevádzku hardware, software, služieb širokopásmového pripojenia alebo ich služieb v oblasti IT v rámci projektu	EUR

6. Časový rámec realizácie aktivít Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
A 1 – Verejné obstarávanie	02/2011	12/2013
A 2 – Stavebné práce	01/2013	12/2013
A 3 – Technologické vybavenie	01/2013	12/2013
A 4 – Technické vybavenie	08/2012	12/2013
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	01/2011	12/2013
Publicita a informovanosť	01/2011	12/2013

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
633002 Materiál, Výpočtová technika	1 342,32	0,00	1 089,00	A 4 – Technické vybavenie
633004 Materiál, Prevádzkové stroje, prístroje, zariadenia, technika a náradie	20 061,97	0,00	20 061,97	A 3 – Technologické vybavenie
637004 Všeobecné služby	995,81	0,00	45,81	Publicita a informovanosť
637005 Špeciálne služby	5 665,85	0,00	5 665,85	
	1 500,00	0,00	1 500,00	A 1 – Verejné obstarávanie
	665,85	0,00	665,85	A 3 – Technologické vybavenie
	3 500,00	0,00	3 500,00	Riadenie projektu
713004 Nákup prevádzkových strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia	4 214,74	0,00	5 544,42	A 3 – Technologické vybavenie
714005 Nákup špeciálnych automobilov	46 646,69	0,00	46 646,69	A 3 – Technologické vybavenie
716 Prípravná a projektová dokumentácia	2 489,54	0,00	2 489,54	A 2 – Stavebné práce
717001 Realizácia nových stavieb	51 840,42	0,00	51 714,06	A 2 – Stavebné práce
CELKOVO	133 257,34	0,00	133 257,34	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Výdavky celkovo (v EUR)
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1 A 1 – Verejné obstarávanie	1 500,00	0,00	1 500,00
2 A 2 – Stavebné práce	54 329,96	0,00	54 203,60
3 A 3 – Technologické vybavenie	71 589,25	0,00	72 918,93
4 A 4 – Technické vybavenie	1 342,32	0,00	1 089,00
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	3 500,00	0,00	3 500,00
Publicita a informovanosť	995,81	0,00	45,81
CELKOVO		0,00	133 257,34